



2 Meahcci: Aktiivva ja ealli guovlu, muhto oaidnemeahttun Norgga almmolaš hálldašeams

Solveig Joks

Vuosttasamanueansa,
Sámi allaskuvla

Liv Østmo

Ovddeš allaskuvlalektor

Čoahkkáigeassu

Áimmahušsat guovlluid ja gozihit daid lea dehálaš dahku. Erenoamážit lea áimmahušsan dáid áiggiid dehálaš go nuoskkideapmi, sisabahkkemät ja eatnamiid ja cáziid golaheapmi lea šaddan globála váttisvuohtan. Meahcit leat dakkár guovllut gos ceavzilvuhta lea vuodđojurdda go doppe olbmot vižjet alcceset birgejupmái, ja nu fertejít maiddái áimmahušsat guovlluid. Olbmot dovdet lagas oktavuođa iežaset mehciide, ja daguid bokte sii čájehit vuollegašvuoda ja gadnejahttet sihke heakkalaččaid ja ii-heakkalaččaid.

Dattege oaidnit ahte meahcci ii leat sierra kategorija almmolaš politihkas ja hálldašeames. Meahccedoaba vikkahuvvo dárogielsátnai “utmark” ja nuppe vuoru fas čadno meahcci “friluftsliv” doaimmaide. Meahcis lea iežas sisdoallu ja logihkka mo doppe galgá dájdjidit,

ja nu ii berre daid jorgalit amas doahpagiidda go doahpaga sisdoallu sáhttá rievdat dahje jávkat. Boasttulágan jorgaleapmi sáhttá doalvvuhit min eará málmmiáddejumiide ja áiggi mielde meahcit amasmahttojuvvojtit. Almmolaš politihkas ja hálldašeams galggašii meahccedoahpaga buktit oïdnosii ja baicce čilget dan eará gielaide.

Olbmot leat doalahan oktavuođaid iežaset luomemehciide, muorjemehciide, bivdomehciide ja muorramehciide, ja dan bokte sii leat hähkan máhtuid ja fievrriдан daid ođđa buolvvaide. Muitalusat govvejtit olbmuid oktavuođaid guovlluide ja dagahit daid eallin. Nu meahccegeavaheapmi buktá buorreveadjima ja bisuha ássama Sámi guovlluin.

2.1 Meahcis lea viiddis sisdoallu

Meahcci dahje meahcit leat guovllut gos sámit vižet birgejupmáí ja dagadettiin ain čuvvot árbevirolaš njuolggadusaid ja dorvvastit árbevirolaš máhtuide. Meahcástallamis leat oahppan jurddašit boahttevašvuodas, ja ahte meahcci ain galggašii addit birgenlágiid. Muhto eiseválddit leat bidjan njuolggadusaid mat eai leat heivehuvvon sámi mehciide. Dasa lassin lea meahcci jorgaluvvon boasttuláhkái, mii addá áibbas eará áddejumi dasa mii meahcci lea sámegielagiidda. Vieris doaba doalvvuha min amas málbmái. Nuppiid sániiguin daddjon, mii doalvvuhuvvot eret dan duohtha áddejumis mii meahcis lea.

Sámit leat áiggiid čada fitnen iešguđetlágan birgenlágiid mehciin. Sii leat bivdán gulidi, elliid ja lottiid ja čoaggán murjiid ja eará šattuid. Ovdalis áigge leai maiddái dábálaš ahte olbmuin ledje meahccelájut. Muorrameahcci leai juohke dálus, ja vel dálge mannet olbmot muorrameahccái. Meahcci lea leamaš olbmuide dorvun go dat lea buktán birgejumi. Sáhttá dadjat ahte meahci haga livčii váttis birget Sámi guovlluin, ja danne leai dehálaš áimmahuššat bivdo- ja čoagginguovluuid vai birgenlágit eai nogá. Ceavzilvuoda jurdda ii soahpan ovttas badjelmearálušvuodain. Sin máttut ledje sidjiide guođdán birgenlágiid ja nu siige fertejedje doalahit mehciid čavddisin bisuhan dihtii birgejumi boahttevaš buolvvaide. Moai letne válljen geavahit ceavzilvuoda doahpaga dan sadjái go bisteavašvuhta, mii geavahuvvo dávja go lea dárogiel "bærekraft" birra šáhka. Ceavzilvuota heive maiddái go lea sáhka ahte sihke olbmot ja eará heakkalaččat galget birget, muhto dat eai sáhthe bistit agi beaivi. Meahcci leai dehálaš Sámis go dat attii sihke lonuhangálvvu ja dietnasa. Ovddeš Guovdageainnu báhppa logai sámi dáluássiid leat lagabui boazodili go eanandoalliid go sii meahcástallet:

... {dáluolbmot ja sin doaimmat} leat čadnon meahccái, guollejávrriide, meahccelájuide, jeagelváriide ja nu ain, ja unnit dan unna eatnanbihtázii mas viessu lea. Sin oapmedállu lea sidjiide lagabut boazosápmelačča áddejumi: buot lea sutnje geavahan várás, muhto sus eai leat jurdagat oamasteami birra ja iige leat čadnon iežas báikái nu mo boanddat geat leat mánngaid buolvvaid badjel dikšun daid seamma eatnamiid¹

(Smith 1938: 316).

Meahci mearkkašumi ja dan sisdoalu leat guorahallan earret eará Schanche 2002; Østmo & Law 2018; Joks ja earát 2020; Sámediggi/Sametinget 2016; Valkonen

& Valkonen 2019; Aira 2022; Nilsen ja earát 2022. Sámedikkis leai bargojoavku mii čalmmustahtii Sámi meahcástameemi ja guorahalai mo dan hálldašeapmi lea heivehuvvon meahcásteeddiid dárbbuide (Sámediggi/ Sametinget 2016). Bargojoavku evttohii earret eará, ahte Sámediggi berre čádahit ollislaš guorahallama lágain ja njuolggadusain mat odne hehttejít olbmuid ávkóstallamis báikkálaš valljodagain, mat leat leamaš buorrin báikkiolbmuide dološ áiggi rájes juo (ibid.: 30).

Moai jerre dán kapihtalis mo meahcit bohtet ovdan olbmuid meahccegeavaheami bokte, ja mo dat čihkkojuvvo almmolaš hálldašeamis. Meahcci jorgaluvvo odne boasttuláhkái eará gielade nugo dárogillii, ja moai suokkardalle mo eará áddejupmi sáhttá váikkuhit meahci mearkkašupmái? Loahpas jerre mo birgejupmi ja meahcástallan gullaba oktii, ja mo olbmot iežaset birgenlágiid vuodul leat áimmahušsan mehciid nu ahte dat leat ceavzán?

Dát girjekapihttal lea huksejuvvon čoggon dieđuide meahcásteamis, nugo loddemis, guollebivddus, mannečoaggimis ja luomečoaggimis. Dát dieđut ja suokkardallamat leat almmuhuvvon filmmaid, rapporttaid ja dieđalaš artihkkaliid bokte. Geavahetne maiddái mualalusaid mat vuoduštit munno ákkastallamiid. Mualalusaid letne viežjan girjegálduin ja letne maiddái váldán mielede mualalusaid maid ieža letne gullan. Dán girjekapihtala oktavuođas letne maiddái jearahallan eallilan meahcásteeddi gean moai dás letne gohčodan Áslat. Son lea mánnavuoda rájes meahcástallan sihke mearragáttis ja siseatnamis. Dáidda lassin letne maid viežjan dieđuid Finnmarkkuopmodaga (FeFo) neahttiidduin oaidnin dihtii mo sii jurdašit meahci birra.

2.1.1 Meahcci lea čihkosis dálá almmolaš hálldašeamis

Meahccái ii leat addojuvvon iežas áddejupmi ja mearkkašupmi otná nášunála lágain ja njuolggadusain. Ii ge leat sámi meahcci ii leat sierra kategorija almmolaš hálldašeames. Politihkkarat ja hálldahus sáhttet váilevaš máhtuid vuodul dakhkat mearrádusaid mat njulgestaga jávkadit sámi doaimmaid nugo meahcástallama. Dáža eiseválddit sáhttet boahit dan dillái ahte ribahit bargat vuostá mearrádusaid mat leat dakhkon Natuvrašiehtadusas ja ON konvenšvnna siviila ja politihkalaš vuogatvuodaaid birra, art.27. Dáid dokumeanttain deattuhuvvojt eamiálbmogiid ja báikegottiid vuogatvuodaaid doalahit iežaset kultuvrra ja doaimmaid. Natuvrašiehtadusas, rámpeaeavttuin loktejít maid ovdan ahte álgoálbmogiin ja

báikegottiin lea dehálaš sájádat natuvravalljodaga hálldašeames nu leat sii "...leat oassálastit natuvrra seailluhan-, divodan- ja ceavzilvuoda bargguin..."² (ON Natuvrašiehtadus COP 15, 2023: C. 7a.).

¹ Munno jorgaleapmi.

² Munno jorgaleapmi.

Natuvrašiehtadusas daddjo ahte čađahaladettiin dán, galget sihkkarastit álgoálbmogiid dábiid, vieruid, máhtuid ja vuogatvuodaid ja ahte dán oktavuođas:

"... eai sáhte dulkot rápmáid nu ahte lea vejolaš gáržidit dahje loahpahit vuogatvuodaid mat álgoálbmogiin juo leat dahje maid hágáshedje alcceset boahtte áiggis."³

(ibid.).

Nu guhká go meahcci ii leat biddjon sierra kategorijian Norgga almmolašvuodas, de ii gávdno maid sierra statistihkka meahci geavaheamis. Ii oro leamen maiddái nu ahte FeFo geavaha kategorijaid mii dahká vejolažan čalmmustahtit dan duoha meahccegeavaheami. Smávvafuodđobivdo-, fuođđobivdo- ja laddenstatistikka gal bohtet ovdan FeFo jahkeraporttas (FeFo/Finnmarkseiendommen 2023). Lea gal áddehahti ahte ii leat statistikhka ráhkaduvvon buot meahcástandoaimmaide go dan ii dáidde sáhttit dahkat, ja ii várra ba leatge sávahahti. Dattetge lea mearkkašahti ahte FeFo gii hálldaša mehcíid Sámis, ii namut dehálaš meahccedoaimmaid nugo rievssatgárduma, jávrebivduu ja luomečoaggima (ibid.). Go meahcástallan nugo bajábealde namuhuvvon, biddjo dáčča "friluftsliv" kategorijai, de čihkkojuvvo dan sisdoallu, dahje molsašuvvá eará sisdoaluin. Jus meahcásteamis galggašii leat statistikhka, de fertešii dat dahkkot vuoggalačcat nu ahte meahci iežas kategorijat bohtet oidnosii.

Lea mearkkašahti ahte Finnmarkkuopmodat (FeFo) mii hálldaša 95 proseantta Finnmarkku eatnamiin, jorgala sáni *friluftsliv* – meahcástallan (FeFo/Finnmarkseiendommen). Sámis lea friluftsliv hervvoštallan, ja márgii gullo maiddái joavdelastin geavahuvvomin. Konrad Nielsena sátnegirjiin lea ovdamearka "joavdelasai čuoigat" mii lea dárogillii jorgaluvvon "gå på ski uten at det er nogen nytte i det" (Nielsen 1979: 409). Meahcástallan ii leat gal goassige oidnojuvvon joavdelastin baicce lea leamaš nuppe láhkai; olbmot leat viežžan alcceset birgenlági meahcis.

2.1.2 Jorgaleapmi addá boastulágan mearridanvuodđu

Meahci lea vuosttažettiin guovlu gos olbmot vižžet birgenlágiid, nu ahte dat lea doaibmanguovlu. Finnmarkku mehcíid hálldaša dál FeFo (Finnmarkkuopmodat). Lassin dárogillii, de geavaha FeFo maid sámegiela iežas neahttiiddus (FeFo/Finnmarkseiendommen) Nu go ovdal namuhuvvon, de leaba meahcástallan ja dárogiel *friluftsliv* biddjon dássálagaid. FeFo neahttiiddus lea čállojuvvon earret eará tuvrabálgáid birra nu gohčoduvvon *perletur*. FeFo čállá ahte buohkain lea

riekti vánddardit Norgga mehciin nu gohčoduvvon *buohkaidriekti* dahje *allemannsretten*. Meahcástallan vuolde FeFo ruovttusiiddus gávdno lubmen go deaddila "buohkaidriekti", ja das čujuhuvvo Finnmarkkuláhki §§23 ja 25 mas daddjo ahte buohkat sáhttet lubmet Finnmarkkuopmodaga eatnamiin (FeFo/Finnmarkseiendommen).

Bivdu ja guolásteapmi mii lunddolaččat gulašii meahcástallamii, leat FeFo kategoriserema vuodul meahcástallama olggobealde (ibid.). FeFo neahttiiddus jorgaluvvo "Skog og ved" "Meahcci ja muorat". Dat gávdnojít fas "Ealáhus" kategorijia vuolde. Jus sámegielteaksta FeFo siidduin lea jorgaluvvon dárogielas, de lea áddehahti ahte meahcci doaba ii boade oidnosii nugo dat geavahuvvo Sámis. Jus meahcástallan galggašii boahtit ovdan rivttes hámis, de berrešii vuos cállit meahci birra sámegillii, mas sámi áddejupmi lea vuolggasadji. Go meahcástallamis lea sáhka, de lea lunddolaš ahte doppe leat sierra sánit ja doahpagat. Šaddá vearrut geavahit doahpagiid man vuolggasadji lea áibbas eará geavaheapmi nugo "friluftsliv" maid FeFo atná. Friluftsliv gullá dieđavuđot málmmiáddéjupmái mii juohká málmmi gaskal *natuvrra* ja kultuvrra (Østmo & Law 2018). Meahcis ii leat juohku gaskal natuvrra ja kultuvrra, nu go moai dás maŋnelis suokkardalle dán girjekapihtalis. Boasttulágan jorgaleapmi eará gielaise dagaha váttisvuodđaid sámegielagiidda ja erenoamážit meahcástaddjide, gávdnat rivttes dieđuid. Jus galgá šaddat áddehahti, de berre baicce geavahit sámegiel doahpagiid, ja čilget dan sisdoalu. Sánit ja doahpagat doibmet gulahallamis, ja jus dat galgá lihkostuvvat, de fertejit gulahallanguimmiin leat oktasaš áddejupmi. Sáhttá jearrat ahte geavahit go mearrideaddjít boasttulágan máhttovuodu go meahcci giedħallojuvvo eará sisdoaluin go dat mii das juo lea.

2.1.3 Boasttulágan jorgaleapmi doalvu min amas málbmái

Mii eat gulahala albma láhkai go geavahišgoahit doahpagiid nugo meahcci, eará áddejumis go dan duoha mearkkašumis. Áaggi mielde sáhttá maiddái boasttulágan geavaheapmi rievadatit doahpagiid sisdoalu nu ahte šaddá áibbas eará go dat mii álggu rájes leai. Sisdoallu šaddá heivehuvvot eará gielaise ja eará álbmogiid málmmiáddéjumiide. Nu meahci doahpaga sisdoallu gurrejuvvo, ja ođđa boahá sadjái. Galggašii váruhit ahte ii vikkat doahpagiid main lea viiddis sisdoallu, vieris doahpagiidda main lea fas iežas lágan sisdoallu. Buoret lea doalahit doahpagiid nugo dat leat, ja baicce čilget daid.

Sámegielas lea doaba luondu mii guhkit áigge badjel lea jorgaluvvon dárogiel *natur* ja eangalasgillii *nature* (Joks ja earát 2020). Sámegielas ii gávdno natur dainna áddejumiin ahte lea olbmo olggobealde dahje olmmoš ii leat das oassin. Luondu sámi áddejumis gullá baicce olbmu ja elliide, ja geavahuvvo go galgá

³ Munno jorgaleapmi.

nuppi olbmo dahje elliid luonduu govahallat. Sáhttá ovdamearkka dihtii dadjat ahte dien olbmox lea buorre luondu, mii mearkkaša ahte dat gullá dan olbmui. Go mii dál beaivválaččat gullat luonduu vástideaddjin natur, de sáhttá dat rievadat min máilmmiáddejumi.

Meahcci lea doaba mas ii leat vástideaddji doaba eará gielaide. Dattetge gullo earret eará geavahuvvomin dárogiel *utmark* dahje *samisk utmark*. Doaba utmark vuolgá eanandoalus, ja gullá ovttas *innmark*, mii čujuha gittiide mat leat áiddi siskkobeadle (Østmo & Law 2018). Utmark lea fas eana mii lea áiddi olggobealde. Njuolggadusain mat ráddjejit utmark geavaheami Finnmarkkus lea meahcci biddjon vástideaddji doaban. Utmark čilgejuvvo ná:

Begrepet utmark forstås som mark som ikke regnes som innmark så som gårdschluss, hustomt, industriområder, dyrket mark, engslått og kulturbetet for husdyr samt liknende område hvor allmenhetens ferdsel vil være til utilbørlig fortrengsel for eier eller bruker, jf. friluftsloven § 1a.”

(Forskrift 29.6.2023 nr. 1248, § 3, tredje ledd) (“Retningslinjer for endret bruk av utmark i Finnmark (FOR-2007-06-11-738). Lovdata.” 2023)

Meahcci gal lea maiddái áiddi olggobealde, muhto erohus utmark ja meahcis lea ahte dain leaba iešguđetlágan sisdoalut. Meahci doahpagis lea nugo letne ovald čilgen; ealli guovlu mas leat iežas čálekeahes njuolggadusat mo doppe dádjada, nu ii sáhte dadjat utmark birra. Vuodđun min mentálalaš lihkademiide, lea min máilmimiáddejupmi dahje nuppiin sániiguin, mo mii leat oahppan birget eallimis. Dádjadeapmái gullá sihke fysalaš ja mentálalaš deaivan, ovdamearkka dihtii sáhttá lohkat: “in mun dádjadan ruoktot bálgá mielde dahje in dádjadan jurddašit ahte mun in lean okto meahcis”.

2.1.4 Vieris doahpagat gurrejit meahci sisdoalu

Go meahcci jorgaluvvo boastut, de válđojuvvojut eret olbmuid oktavuođaid heakkalaččaide ja ii-heakkalaččaide, sihke daidda geat álo leat oidnosi ja dat geat eai buot áiggiid leat oidnosi dahje eaiba leatge oidnosi buohkaide. Boastulágan jorgaleapmi maiddái guodđá eret olbmuid áddejumi mo meahcis ja iešguđetlágan mehcii galgá dádjadit (ibid.). Doahpagat nugo utmark bágge min dilálašvuodaide main lea áibbas eará logihka go meahci doahpagis. Meahcci lea doaibmaguovlu (Valkonen & Valkonen 2019). Dan sáhttá govahallat ahte lea guovlu mas leat iešguđetlágan doaimmat iešguđetge áiggis (Joks ja earát 2020). Utmark sáhttá leat “guoros” guovlun, ja ii dárbbaš čuovvut árvvuid nugo gudnejahtit duovdagiiid, elliid ja muđui earáid geat doppe leat seamma áiggis

go don ieš. Dehálaš árvun lea gulahallat, ja olmmoš gulahallá mehcii ii ge meahci birra (Schanche 2002).

En fortelling som den ene av forfatteren er blitt fortalt, viser hvordan kommunikasjon med meahcci kunne arte seg. Oanehis mualusaža maid nubbi čálliin lea gullan čájeha mo gulahallan mehcii sáhtii leat. Lea mualitus muhtun vuoras albmá birra gii álo manai meahccái ovdalgo álge meahccelájuin, mualit guvlui ja heakkalaččaide ahte sii leat boahtimin dohko čuohppat suinniid. Son lohpidi guovllu ahte ii galgan muosehuhtit ovttage doppe. Dát mualitus čájeha mo olbmot gudnejahttet meahci ja buot mii doppe lea. Go olbmot geat eai máhte sámegiela dahje eai dovdda meahci sisdoalo, de jávket dákkár mualusat. Mualusaid bokte leat olbmot oahppan dádjadit meahcis, ja daid lea ain odne ge dehálaš muitit ja seammás gaskkustit viidásut.

Jus utmark geavahuvvo vástideaddji doaban meahccái, de sáhttá dat dagahit ahte vejolašvuodat ávkkástallat meahci sáhttet gáržiduvvot. Eai dáidde leat seamma stuorra váikkahuusat jus bálggis mii geavahuvvo hervvoštallamii jávká. Muhto nuppe beales jus mohtorjohtolaga váldá eret muhtun guollejávrái, de leat váikkahuusat sihke dan jávrái ja olbmuide geat doppe vižjet birgenlági. Jávrit billašuvvet go doppe ii bivdojuvvo, ja dasto čuozašii gitdejuvpon johtolat olbmuid birgejupmái.

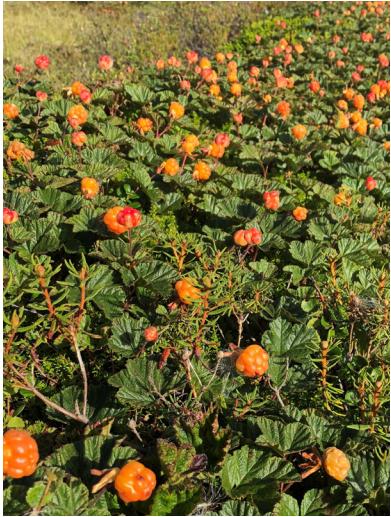
Go leat stuorra erohusat meahci ja utmark gaskka, de sáhttá dagahit váttisuodaid geavaheaddjide. Iešguđetge guovlluide leat iešguđet áddejumit ja dát sáhttet sehkkejuvvot oktii. li oro leamen maiddái vuoggalaš ahte olbmuid meahcit mat leat leamaš dás agi beavve, galget rievaduvvot ja heivehuvvot vieris geavahemiide.

2.2 Meahcci lea ealliguovlu mas lea iežas logihkka

Meahcci lea šaddan olbmuid oktavuođaid bokte eatnamiidda, guovlluid duovdagiaidda, elliide ja earáide geat doppe lihkadir (Joks ja earát 2020). Mo olmmoš oaidná ja vásicha meahci lea dan duohken mo lea oahppan dádjadit doppe, nugo mualusaid ja iežas vásáhusaid bokte (Joks 2007). Máilmimiáddejupmi lea guovddážis min dájjadeapmái go dat bidjá vuodú dasa mo mii válljet lihkadir iežamet guovlluin. Meahcci lea dakkár guovlu gos olbmot dádjadit sierralágan ipmárdusaid ja njuolggadusaid mielde. Dovddus njuolggadus lea ovdamearkka dihtii jearrat lobi ovald go cegge lávu (Balto 2023). Lávu maiddái ii galgan cegget bálgá ala ja iige dola ge bidjat dasa (Rybråten ja earát 2024). Berre maiddái jearrat lobi ovald go viesu ceggegoahtá ođđa sadjái. Asta Balto ja Gudrun Kuhmunen čálliba ahte “bivdit lobi roggat eatnama ásайдувадетиин čájeha olbmo vuollegašvuoda lundui, man čuovvu bisteavašvuoda ovdáneami jurdda” (Balto & Kuhmunen 2014).

2.2.1 Meahci mánggabeadatvuodat

Meahci doaba lea ožžon sisdoalu sápmelaččaid iežaset oktavuođaid bokte meahceguovlluide (Joks ja earát 2020). Iešguđetlágan mehciin leat sierra namahusat mat govvejtit doaimma, nugo luomemeahcci gos olbmot luopmániid čogget.



Govva: Joks: Luomemeahcci.

Dasto leat eará sullasaš namahusat earret eará bivdomeahcci, muorrameahcci ja muorjemeahcci (ibid.). Meahcit leat guovllut gos dilálašvuhta čielggada makkár meahcis lea sáhka. Gosa don manat ja maid don barggat lea dilálašvuoda duohken. Meahcis dahje mehciin eai leat danne dihto guovllut dahje čielga ráját. Leat ovdamarkka dihtii logatkeahthes luomemeahcitet. Seammás sáhttá muhtun muorjemeahcci leat muorrameahccin giiddat ja čakčat. Nu seamma guovllus sáhttet leat mánggalágan meahcit mat rievddadit áiggi dáfus ja dilálašvuoda bokte. Sáhttá dadjat ahte meahcci lea konkreta ja spesifikká mii bures govvejuvvo giela bokte (ibid.). Juohkehaš diehtá maid nubbi áigu dahkat go gullá ahte son lea mannamin luomemeahccái. Nubbi olmmoš ii dattetge sáhte geahčat kárttas guovllu nama go dasa sus eai leat doarvái diedut jus ii ovdagihtii dovdda dan olbmo luomemeahci, bivdomeahci dahje muorrameahci.

2.2.2 Li galgga ehpela storrosaš loddečivggaid bivdit

Mo ja goas meahcis berre bivdit oidnojuvvo eará láhkai Sámi árbevirolaš meahcásteaddjiid gaskka go dain njuolggadusain maid stáhta lea ráhkadan (Østmo 2021). Stáhta njuolggadusain lea ovdamarkka dihtii mearriduvvon rievssatbivdu ágilgárra čavčča, namalassii čakčamánu 10 beaivve rájes. Rievssahiid fas álget gárdut manjelis, namalassii skábmamánu 1.beaivvi⁴. Dalle lea rievssat juo vilggodan. Almmolaš bivdonjuolggadusain

lea beaivvi ala mearriduvvon goas bivdu álgá, ja meahcásteaddjit fas gehčet makkár dilis rievssat lea ovdal go bivdigohtet. Nu eisevalddiid bivdoággit eai buot áiggiid soaba oktii dasa mo meahcásteaddjit árvvoštallet goas lea buoremus bivdigoahtit.

Sámis gullo vuostehákku árra rievssatbivdu, go dalle leat ain rievssatčivggat smávvá. Ásllat lea eallilan olmmoš gii lea bajásšaddan deanuleagis. Son lea mánnávuoda rájes vádjolan meahcis, ja govahallá dálá rievssatbivduu dánna lágiin:

Mii álggiimet rievssahiid gárdut skábmamánu, ja dál han álget juo bivdit go loddečivga ii leat stuorát go ehpel. Dat eai galggašii álgit ovdal go golggotmánu go dalle lea juo sturron vehá. Mun in leat goassige álgán bivdit njoammila ja rievssaha ovdal go vielgadin šadde, ja de šattai heaitit cuoŋománu 3. beaivve go dan rádjá leai lohpi bivdit. Mun lean álgán bivdit rievssahiid go ledjen čieža jahkásaš, ja bivden gitta 1999 rádjai, ja dalle cuoŋománu 3. beaivve mun biđgejin buot daid gárdiid, ja lohken: "in šat". Dalle leai vel valjis rievssat. Gárddiin ii loaktán, muhto čakčat go čivggaid báhčet, dat lea mii goarida rievssahiid, oainnat don fertet njeallje čivgga aŋkke juo báhčit ovdal go olles rievssaha fitnet, nu ahte ii galggašii ii eisege bivdigoahtit čakčamánu.

Áslaga mielas lea boastut go dáppe davvin čuvvot seamma bivdonjuolggadusaid go máddin. Dáppe rievssat manjelis manne ja manjelis girdila go máddin. Son maiddái ii mana meahccái go lottit mannejit. Dat galget ráfis beassat čivggaid dikšut. Muhto go čivggat leat boahán eatnamii, de manná meahccái ja álgá čuohppat ja njáskat muoraid. Lige son bisán murremis čakčat go lea ealgabivdu vaikke FeFo lea gieldán su mannamis muorrameahccái ealgabivduu áigge go dalle sáhttá headuštit bivduu.

Áslat muitá ahte su áhči bivddii giđđadálve čáhceliottiid gitta 1950-logu rádjái. Dalle gildojuvvui buot giđđadálve lodden. Guovdageainnus gal besset ain loddet giđđadálve vaikke bivdu lea sakka gáržiduvvon. Loddenraporttas boahá ovdan ahte loddečivggat fertejít beassat stuorrit, ja lottit eai galgan muosehuvvat besiin (Østmo 2021: 38). Seamma multaluvvo mearrasámis:

Boares olbmot gilde ovdalaš áigge mánáid vuognat lotti beassái. Jus sii dan dahke, de loddi guođđá beasis ja maniidis. Muittán ahte mii mánát doalaheimmet vuoinjastagaid go guovllaimet lotti beassái⁵

(Larsen 1979: 55).

⁴ Geahča Forskrift om jakt- og fangsttider samt sinking av egg og dun for jaktsesongene fra og med 1. april 2022 til og med 31. mars 2028.

⁵ Teaksta lea heivehuvvon otná čállinvuohkái.

Olbmot čogget gal maniid mat eai leat lállojuvvon nu ollu ahte leat liegganan. Manni mii lea čeavttut/ čeaktu, lea buorre manni go dat ii leat vel čívgan (Nilsen ja earát 2022: 19). li maniid ge galgan váldit eanet go dárbbasii (ibid.). Seamma lea maiddái guollebivddus njuolggadus ahte ii gurre jávrrri.

2.2.3 Dearvvas jávri galgá leat guollái

Go guliid bivdá, de galgá vuhtiiváldit ahte jávrris leat iešguđetlágan guollesturrodatagat. Dalle lohket ahte jávri lea guollái (Østmo 2021: 37). Áslat ii loga iežas oaidnán nu galle sáibmabivdi meahcis manjemuš 30 jagi. Son jähkká ahte sivva dasa lea ahte olbmot eai gille vuolgit guhkás meahccái bivdit go eai oaččo go ovttain sáimmain bivdit. Go moai jerre Ásllagis ahte mo čuohcá jávriide jus doppe ii bivdojuvvo, de vástida ahte dat billašuvvet, ja čujuha muhtun guvlui gos eai beasa bivdit eará go dálvet. Ovdal ledje doppe golmma kilosaš rávddut, ja guovtte lagi áigi go finai beassázii jieŋa alde oaggumin, de gottii dušše moadde 50 grámmasaš rávddu. Muhtun jávriin lea guolli máhtuluvvan go ii bivdojuvvo. Jávrediks Ásllaga mielas livččii jus nuoraide addojuvvošii vuogiatushta nie ja nie ollu bivdit. Dasa galggašedje njuolggadusat ahte ii galgga guðain sáimmain bivdit eanet go guokte ija, ja dat lea diedus maiddái dan duohken man stuoris jávri lea. Jávresturrodat dat mearrida man guhká guðain sáimmain sáhttá bivdit. Áslat muitala mo son oahpai iežas ádjás bivdit:

Dalle go mun vuosttas geardde álgen iežan ádjá mielde bivdit doppe Rávdojogas, de ledje sus 20 sáimma maid moai suohipuime. Dalán go ean goddán šat dan 20 sáimmas go 20 guoli, de logai "dál moai heite". Muhto dalle ledje eará sáimmat. Don oidnet čalmiin daid árppuid, muhto dál galggat stuorrudanglása váldit vai oainnát daid suonaid. Dalle ledje galjít sáimmat, muhto dál illá bealgi čáhká čáda. Dan áigge ledje árposáimmat ja dál leat nylosáimmat mat eai oidno čázis. Vahát lea jus bidjá menddo ollu, de gal billistik jávri. Juohkehaš gii vuolgá jávrái galggašii gal iešjearahaddat boarrásut olbmuin ahte mo sii galget bivdit. li leat beare vuoddjáit ovttá jávrái jus ii leat ovdal fitnan meahcis, ja bálkestit 2-3 sáimma dan jávrái ja iige smiehta šat ahte velgo dohko bázii guolli. Dien mii galgal fáruhit ahte dohko galgá guolli báhcit. Jávredikšun mearkkaša ahte don bivddát jávri, itge geavat menddo ollu sáimmaid.

Ásllagis lea čielga oaidnu mo jávri berre dikšut. Olbmo doaibma lea mávssolaš, ja dan haga ii biso jávri dearvvasin. Muhto gii jávri áigu bivdit, sus galget leat máhtut mo dan dakhá. li umáhttu olmmoš galgga dušše suohppulit firpmiid jus ii leat oahppanolbmuin vuos gulahallan.

Lábat ja njuolggadusat leat garrisit gáržidian mearrasámi árbevirolaš meahcceávkastallama (Birkely 2011). Earret eará ii leat lohpi bidjat go golbma sáimma jávrái. Dákkár gáržideapmi dagahii ahte ii lean šat gánnáhahti bivdit daidda geat ovdal ledje viežjan dietnasa jávrebivddus. Nu nohkagođii jávrebivdu, mii dagahii ahte jávrii leat menddo ollu unna guolážat ja nu billašuvve jávrit (ibid.: 47). Dat seamma bođii maiddái ovdan Ressursutvalget for Finnmarksvidda 1978 (ibid.).

2.2.4 Luomemeahcci lea addán biepmu, dietnasa, vásáhusaid ja gullevašvuoda

Lubmen lea leamaš erenoamáš dehálaš ovdalis áigge. Luomi leai sihke borramuš bearrašii ja vuovdingálvu (Nilsen ja earát 2022). Dat leai daid meahcebirgenláiin mii buvtii dietnasa olbmuide, ja luomi vuvođingálvu vel odne ge sihke gávppiide ja priváhta olbmuide (ibid.). Luomečoagginágigge leai dábálaš ahte olles bearasha manai luomemeahccái ja sáhtte leat doppe mánggaid beivviid ja ijaid. Harrieth Aira čállá mo luopmánat galge leat buorrin buohkaide:

Dá dábe vuosedii sámi sissnjálasj vuogijit gáktu avta sijdan/fuolken juohki luohkojt vaj da båhti moaddásijda ávkken, aj sidjii gudi juonga láhkáj mælggadjida e boade. Dan láhkáj juogaduvi láttaksaje dárboji milta, ja dakkir juohkem sjammam le dagu rievitudis, jali noarmma, mij aj sjaddá dáhpen gá tjuovoduvvá buolvas buolvvaj

(Aira 2020/2021: 15).

Lagaš luomejeakkit gulle dábálačcat daidda geat orro daid lahka. Áslat muitala ahte doppe gos son lea bajásšaddan, doppe ledje juohkehačcas iežas jeakkit, ja son ii mannan earáid jekkiide. Olbmot ledje ovttasráddái jekkiid alde, muitala Áslat. Muhto jus mat su jekkiin ii lean luomi, de sáhtti gal mannat earáid jekkiide hugo Uvllá jekkiide dahje Ánne jekkiide. Áslat muitaša maiddái ahte juohke dálus ledje iežas jeakkit ja muorrameahcci lahkosis. li lean dattetge nu ahte olmmoš ii beassan nuppiid muorramehciin čuohppat muoraid. Leai maiddái vierrun ahte olbmot geat guste vázzit guhkás, guđđe lagamus jekkiid boarrásat olbmuide ja mánaide (Rybráten ja earát 2024; Aira 2020/2021). Oaidnu ahte buohkat galggašedje beassat lubmet, sáhttá vuolgit dan áddejumis ahte juohkehačcas galgá leat birgejupmi, ja ahte juohkehaš gii hálida, sus galgá leat vejolašvuota beassat luomemeahccái.

Luomemeahcis leat maiddái sierra njuolggadusat mo doppe galgá dádjadir. Jus oaidná olbmuid jeakkis, de ii galgga mannat daid lahka čoaggit go dat

oidnui leamen fastin, ja sáhtii maiddái ipmirduvvot ahte don leat vuojehameen daid eret doppe (Nilsen ja earát 2022). Muhtumat govejxit luomejeakki borramuškámmárin, ja gullo dajaldat ahte it don nuppi olbmo borramuškámmára galgga duolbmut (ibid.).

Luomemehciin leat báikenamat mat govejxit olbmuid oktavuođaid jekkiide, ja dat guovllut leat dehálaččat olbmuide (Nilsen 2022, 21.10.). Harrieth Aira juohká báikenamaid golmma kategoriijaide nugo namma mii čujuha mo guovlu dahje duovdagat leat oaidnin láhkai, dasto sáhttá guovlu leat ožzon nama muhtun olbmo manjis, ja loahpas vel leat namat mat mualit mii guovllus lea dáhpáhuvvan dahje dáhpáhuvvá doppe (Aira 2020/2021: 17).

Porsánggus lea lıggájeaggi mii mualta ahte dien jeakkis lávii lıggá lubmet (Nilsen 2022, 21.10.). Doppe lea maiddái jeaggi man namma lea Morššajeaggi go lea balsa mas lea moršša hápmi (ibid.). Divttasuonas mualta muhtun luomečoaggi ahte son ii lubme dušše čoaggima dihtii, muhto guovllut gos son čoaggá gullet sutne (Aira 2020/2021: 12). Maiddái Porsánggus namuhit luomečoaggit gullevašvuoda iežaset luomejekkiide geahča Nilsen ja earát 2022: 21-22.

2.2.5 Čavga meahcceráját eai soahpan oktii birgejumiin

Mehciid ávkkástallan lea leamaš buot giliolbmuide várás. Ii oktage galgga doalahuvvot olggobealde. Dattetge čuvvot nuppit mielde nuppiid meahcásteaddijid. Nu meahcástallamis lea sosiála dárkkisteapmi, ja ii oktage várra háliit heajos beaggima. Dan sáhttá olmmoš vásihit jus ii leat láhtten albma láhkai meahcis dahje ii leat čuvvon čálekeahthes meahcenjuolggadusaid.

Olmmoš fertii áli atnit muittus ahte boahtte áiggis maiddái galggašii sáhttít viežat meahcis birgenlági. Sáhttá jearrat ahte leigo boahtteáiggi birgenjurda mii dagahii ahte meahcásteaddijit bisuhedje guovlluid čavddisin; loddečivggat eai bivdojuvvon, jávrrit dikšojuvvodje ja jekkiin eai čoaggán čurrohiid. Olbmuin leat čilgehusat iežaset guovlluid áimmahuššannjuolggadusaid. Muorrameahcis ovdamarkka dihtii sáhtii leat njuolggadus ahte ii galgan njeaidit buot muoraid go dat galge leat soadjin odđa šaddimuoraide.

Vaikke ledje njuolggadusat mo meahcis dádjadir, de ledje das spiehkastagat. Juohke meahcceávkkástallan gehččui dálá ja boahtte áigge birgejumi ektui. Ii oktage galgan báhcit birgejumi haga.

2.2.6 Meahcis ferte olmmoš máhttít dádjadir

Meahcci dahje meahcit leat guovllut mat leat ássanbáikki olggobealde, ja dábálaččat leat dat várre- vuovde, vuopme- dahje duottargauvllut.

Guovdageainnus lohket ahte meahcci lea guovlu gosa boadát go guođát ruovttu ja gili (Schanche 2002). Meahcit leat maiddái praktikhalaš guovllut gos leat mónggalágan valljodagat mat leat olbmuide addán birgenlágiid. Divttasuonas ain juo Oarjevuonas, lea meahcci eanan mii lea fiervá ja várrečohka dahje čoru gaskka. Harrieth Aira čilge dan ná:

Miehtsen máhti ulmutja muorrit, muorjjit (láttagijt, járjájt, sarijt, tjáhppismuorjjit), biessit ja iehtjádav tjoagget, ja aj láddit. Miehttse la vuolládagájn ja álu nuorrebielen sidjij gudi árru vuonajn.

(Aira 2022: 66).

Meahcis olbmot murrejedje, murjejedje, čogge bessiid ja loddejedje. Ovddežis ledje maiddái Divttasuonas meahccelájut (ibid.). Meahcci lea sámi doaibmanguovlu ja doahpagis leat suorggiduvvón odđa sánit mat čujuhit iešguđetlágan doaibmašlájaide, nugo ovdamarkka dihtii bivdomeahcci ja luomemehaci (Joks ja earát 2020). Ruotabeale Sámis geavahuvvo maiddái boazomeahcci (Skaltje 2005).

Olbmot leat birgen mehciin rievddadalli dilálašvuodain. Dájdjadeapmái leat geavahan árbevirolaš máhtu maid leat ovddit buolvain oahppan seammás go maiddái leat váldán atnui iežaset vásáhusaid ja hutkáivuoda. Vuoinjalašvuhta lea oassin mehciid dájdjadeamis, ja Sámis leat ollu muallusat das mii sáhttá geavvat jus olmmoš ii gudnejahte mehciid (Nergård 2006; Joks 2015; Balto 2023). Meahci dájdjadeapmái gálibiduvvojít mónggabealat máhtut. Dasa lassin gálibiduvvojít fas sierra lágan máhtut iešguđetlágan mehciide.

2.3 Olmmoš gal birge, vaikko ovtaa lagi čáhcegeadđgi alde

2.3.1 Birget

Birget lea doaba mii lea nannosit čadnon meahccái ja meahcásteapmái. Go vuolgá meahccái, de ferte ráhkkanit dasa ahte birge doppe juohke lágan dilálašvuodain. Birget geavahuvvo muđui eará oktavuođain maiddái. Mánná galgá sáhttít birget eallimis. Dalle lea vánhen dávjá jurddašeamen ahte mánná galggašii birget sihke ekonomalaččat, sosiálalaččat ja máhtuid dáfus. Birget lea maid suorggiduvvón sániide nugo birgetmeahttun. Jus beana lea birgetmeahttun, de mearkaša dat ahte ii leat álki dan stivret. Dahje jus olmmoš ii leačča máhttán niibbi duddjot, de sáhttá leat danne go ii leat birgen ávdnasiiguin.

Birget fátmasta maiddái dan mo olmmoš servvoštallá ja gulahallá iežas birrasiin, eará olbmuiguin ja buot eará heakkalaččain ja ii-heakkalaččain. Olmmoš gii

máhttá, diehtá ja dájdada, sáhttá birget vaikko guđe dilálašvuodás, vaikko ovtta lagi čáhcegeadžgi alde, nugo sátnevádjasis daddjojuvvo. Birgemis lea maiddái ceavzimis sáhka das mo olmmoš ceavzá máhtuinis, dieduidisguin ja čehppodagainis (Aikio 2010).

Birgenlähki mitala makkár vugiin ja vejolašvuodain olmmoš sáhttá birget ekonomalaččat. Dat lea konkrehta doaba mii čujuha daid vugiide mo olmmoš fitne alcces eallinlábbi, ovdamearkka dihtii guollebivddus dahje lubmemis. Olles bearas leai čadnon bargguide mat adde olbmuide birgenlágí, muhto nu ii leat šat odne. Asta Balto čállá váilevaš birgenlágíid birra ná: "Go smávva sámi gilážiid birgenlähki rievdá, go bargu ráddjejuvvo 9-16, ja bargoeavttut leat stuorraservodaga hálldus, de gárjot árbevierrodoaimmat ja dáid viidáseappot fievrrideapmi" (Balto 2023: 129-130).

Dál lea eanet dábálaš ahte olbmuin lea dienasbargu ja dasa lassin vižžet meahcis birgejupmái. Sáhtáshii buohastahttit birgenlágíi otná ealáhus áddejumiin, muhto ealáhusdoaba mearkkaša birgenlágíi spesialiserema, ovdamearkka dihti jus jávrebivdu šaddá muhtuma ealáhussan, de sáhttet eará birgenlágít gahčcat eret. Sáhttá jearrat lea go dalle šat sámi birgejumis sáhka.

2.3.2 Birgejupmi

Birgejupmi gullá nugo ovdal čilgejuvvo, ovttaskas olbmuid ja servodaga eallinluohkái mas leat ekonomalaš, sosiála ja vuoinjalaš bealit (Porsanger & Guttorm 2011). Birgejupmi mii fas guoská meahccái, fátmasta proseassa mo olbmot birgejít ja cevzet iežaset mehciin. Dasa lassin gullá birgejupmái áimmahušsat meahci nu ahte dat bissu čavddisin (ibid.). Loahpa loahpas lea dattetge dan duohken mo birgejupmi addá buori eallima. (Aikio 2010). Stuorradiggediedáhusas sámi giela, kultuvrra ja servodateallima birra – Sámi álbmoga álbmotdearvvashuođas ja eallineavttuin deattuhuvvo meahccegeavaheapmi juoga mii nanne dearvvashuođa:

Olbmot namuhit sámi árbevirolaš kultuvrra leat positiiva ovdamunni go bukte cealkámuša dán dieđáhussii. Meahcástallan nugo bivdu, murjen ja šattuid čoaggin movttiidahttet olbmui lihkadir ja olbmot vásihit dan ávkkálažjan⁶

((Meld. St. 12 (2023 -2024), s. 10)).

Hálddašit árbedieduid mat čatnasit birrasii, duovdagiidda ja meahccevalljodagaide maid meahcci addá, leat eaktun birgejupmái. Sápmelaččaide geat orrot deatnogáttis ja luossajohkagáttii leamaš luossabivdu álo dehálaš birgenlähki (Joks 2015). Luossa bivdojuvvi vuosttažettiin olbmuid iežaset

⁶ Munno jorgaleapmi.

atnui, muhto olbmot maiddái vuvde dan ja fidnejedje dietnasa (ibid.). Luossabivdu attii maiddái vejolašvuodá leat olgun, servvoštallat earáiguin ja vuoinjastit eará árgabeavvedoaimmain. Vaikke luossabivdu sáhtii leat lossa bargu, de attii dat olbmuide buori eallima (ibid.).

Moai dás digaštalle máhtuid ja muhtun árvvuid mat leat čadnon meahcásteeapmái, nugo vuoinjalašvuhtii, meahci áimmahuššamii ja ceavzilvuhtii. Gulahallan lea maiddái dehálaš máhttu. Duohta eallimis eai leat dát máhtut ja árvvut sirrejuvvo, muhto dát sáhttet gullat oktii dahje mannet seahkalagaid.

2.3.3 Vuoinjalašvuohta

Vuoinjalašvuohta ja málmmiáddejupmi vázziba giehtalagaid. Asta Balto (2023: 128) čállá ahte málmmiáddejupmi vuodđuduvvo dasa ahte meahci ii leat olbmuid objekta, muhto ahte olmmoš jugada eallima eará heakkalaččaiguin main lea vuognja. Olmmoš sáhttá maiddái oaidnit jeakki, jávrri ja muoraid ja ii-heakkalaččaid, dehálaš gulahallan- ja ovttastallanguoibmin (Kuokkanen & Balto 2024). Dát mitala mo olmmoš oaidná iežas sajádaga málmmis. Olmmoš ii leat okto meahci ja ii ge son sáhte mearriditge meahci, mánu, dálkki ja jahkodagaid badjel (ibid.). Son lea baicce daid hálldus, seammás lea sus lagas oktavuohta mehciin ja daid sivdnádusaiguin mat doppe ležžet. Vuollegašvuohta ja giitevašvuohta leat danin dehálaš árvvut go ávkkástallá meahccevalljodagain. Árvvus atnit meahci ja čájehit dasa giitevašvuohta, lea sápmelaččaid vierut mat nannejit ja oðasmahttet olbmo gullevašvuohda meahccái (Kuokkanen & Balto 2024: 26).

Vuoinjalašvuohta ja málmmioaidnu addiba olbmuide meinnga ja vejolašvuodá oaidnit iežaset stuorát oktavuođain. Vaikko olmmoš dorvasta risttalašvuhtii, čuovvu sámi málmmiáddejupmi olbmo (Balto 2023). Vuoinjalašvuohta ja málmmiáddejupmi bohtet ovdan erenoamáš dilálašvuodain, earret eará meahcis (Nilsen ja earát 2022). Ii leat dábálaš nu jitnosit hállat sámi vuoinjalaš meanuid birra, muhto seammás diehtit ahte dat leat čuvvon olbmo mánnávuođa rájes. Nubbi dán kapihtala čállin muitá go su eadni oahpahii sutnje čájehit giitevašvuohda luomejeaggái go leai addán luopmániid. Son giedain čájehii olles luomejeakki ja giittii luopmániid ovddas ja de sivnidii dan. Logainá: "Buressivdniduvvon lehkos dát luomejeaggi mii munnuide lea addán valjis luopmániid." Ii lean diehttelas ahte jeaggi livččii addán luopmániid ja ii ge galgan válđit dan diehttelassan. Luomejeaggi lea muhtumin dego guollejávri, oainnát muhtumin dat addá ja eará hávíid ii atte (Østmo & Law 2018).

Lovisa Mienna Sjöberg (2018) čilge sivdnideame gullat árgabeavve daguide ja dávjá lea dát geavahuvvo risttalaš oktavuođain. Son oaivvilda datte ge ahte sivnidit sáhttá leat boarráset go risttalašvuohta Sámis. Sivdnideami bokte olmmoš oažju buori gaskavuođa iežas birrasiin ja eará sivdnádusaiguin mat gávdnojít málmmis, nugo jávrit, guolit, muorat ja ii-heakkalaččat.



Govven: Liv Østmo. Mávnos-Bier Ánte lea njuohpamin nuohti.

Guovdageainnus gos doložis juo leat ladden, muiatalit ahte go lea borramin čáhcelotti, de ii galgga gaikkodit dáktterikki bearehaga (Østmo 2021: 45). Go leat geargan borramis, de dolvot lotti dáktterikki miestaga vuollái, ja giitet ja sivdnidit lotti. Dainna lágiin čájehit loddái vuollegašvuoda ja giitevašvuoda. Ii ge galgan mannat sáivii loddet, vaikko vel doppe ledje lottit go sáiva lea guovtobotnat bassi jávri (*ibid.*). Doppe galge lottit beassat leat ráfis. Dát dagut čájehit man lagas gaskavuohta olbmuin lea čáhceloddái ja meahccái, ja man árvvus dat atnet dan maid meahcci addá sidjiide.

Go olbmot hállet ahte meahcci addá, de orro leamen ahte dat vuolgá bivdin doahpagis. Mii bivdit meahcis ovdamearkka dihtii guliid, muhto bivdimis lea maiddái jearramis sáhka.

Jávri de vástida go guoli addá dahje ii atte (Østmo & Law 2018). Olbmot dihtet ahte dálki, mánnu ja áigodat mearridit mo guolli lihkada, muhto loahpa loahpalaččat lea buot jávri dahje meahci addima duohken.

2.3.4 Dovdat mehciid

Olmmoš galgá máhttít ávkkástallat daid valljodagaid maid meahcci addá. Dárbbashaša láhku ja diehtu vuolgá das makkár meahcis lea sáhka dahje makkár valljodagaid manjis olmmoš lea. Olmmoš ferte máhttít dádjadit meahcis, ovdamearkka dihtii johtit várrogasat vai meahcci ii billašuva. Son berre dovdat eatnamiid ja čáziid, máđijaid ja luottaid vai dájdaja.

Solveig Joks (2007: 60) geavaha doahpagiid oaidnit, dovdat ja dádjadit, go muiatala mo mánát ohppet boazodoalus. Guovdageainnu laddenlávdegottis geavahedje dáid doahpagiid go čilgejedje mo mánát ohppet loddet go leat vánhemiid mielede (Østmo 2021).

Buot deháleamos lea oahppat dovdat lottiid, sihke lottiid luoitaleames, láhttemis, girdimis ja gosa sii seivot. Sii maiddái ohppet lottiid dovdat jienas, sturrodagas ja dolggis. Oahppat dovdat lea maiddái beljjid ja čalmmiid duohken. Mánát ohppet oaidnit, áicat ja fuomášit lottiid, muhto jus eanus dahje jogas dahje jávris ležjet loddemin, de fertejít doallat čalmmis dulvvi ja jienäid. Mánát maiddái ohppet dádjadit dulveeanus dahje -jogas ja meahcis. Dádjadit sátni maid mearkkaša ahte mánát ohppet leat várrogasat giđđajienja alde, ja ahte sii fertejít geavahit jierpmi ja oaidnit jienas sáhttá go dan alde viehkat (Østmo 2021: 33-35). Go oaidná, de galgá maiddái geavahit veahkkin dan maid rávisolbmot leat čilgen ja dan maid ieš lea vásihan. Oaidnit lea maiddái dehálaš go meahci vánddarda. Guovdageainnus gos ladden lea dehálaš, lávejtit olbmot bievlan bisánastit geahčadit monnenjávriid go mannet meattá (Østmo 2021). Sii meroštallet man ollu lottit leat dáid jávriin, gehčet leat go stuorra beassádagat ja geahčadit vel makkár lottit doppe leat. Sii vuhtiiváldet dáid dieđuid go meroštallet laddenláiid nuppi giđđadálvve.

Lottiid ja elliid meroštallan lea dehálaš. Juohke giđđadálvvi čoagganit olbmot eatnogáddái dahje jávregáddái ja giikanastet makkár lottit leat juo boahtán (Østmo 2021). Sii dihtet earret eará ahte hanjná, čoadgi ja njurgu liikojtit čohkkát jienja alde, ahte fiehta liiko buokčat ja fas čohkkedit jienja ala (*ibid.*). Muhto, eai sii loga lottiid, sii meroštallet orrot go dán jagi eanet fiehtagat dahje eará lottit go diibmá ja oval dan maid. Sii geahčadit leat go njurgot juo boahtán. Sii háleštit ja divaštallet ja buohtastahttet eará jagiiguin (*ibid.*).

Máhtut meahci birra leat, nugo eará árbevirolaš guovlluin ja doaimmain, ovddiduvvon áiggiid čađa ja fievririduvvon buolvvas bulvii (Porsanger ja Guttorm 2011). Juohke buolva ođasmahttá daid ja heiveha ain

rievdadalli dilálašvuodojaide ja odđa hástalusaide (Aikio 2010). Olbmot gávnadit ja digaštallet dieđuid ja máhtuid maid leat háhkan iežaset vásáhusaid ja dieđuid vuodul, ja dainna lágiin besset iskat iežaset máhtuid doallevašvuoda. Seamma dehálaš go juogadit máhtuid guđet guimmiiguin, lea maid doalahit buriid oktavuodoaid kránnjáide ja eará olbmuide geat leat du lahka.

2.3.5 Gulahallan

Sigvald Persen čállá man dehálaš gulahallan lea birgema ektui:

*Vuosttažettiin leai máhttua birgenlákái,
daigun valljodagain maid sáhtii
ávkkástallat. Muhto leai maid máhttua dasa
mo sáhtta birget ráfalaš ovttastallamis,
dainna go riidu golaha návcçaid ja dan ferte
garvit⁷*

(Person 2011: 15).

Leai dehálaš máhttuit gulahallat ja soabadiit lagas olbmuiguin ja kránnjáiguin nugo dás bajábealde boahatá ovdan. Olmmoš galgá sáhttit birgehallat earáiguin ja erenoamážit singuin geat ávkkástallet daid seamma mehciid go ieš. Jus olmmoš ii máhttán gulahallat, de sáhtii čuožžilit dárbbashašmeahttun riidu. Searevuhta lea dehálaš go dainna lágiin maiddái fitne olmmoš dárbbashaš dieđuid ja veahki. Leai smávva fearán muhtun siiddas gos boazosápmelaččat ledje mearkumin, mii govve dehálašvuoda soabalašvuodas. Siiddas ledje maiddái guokte amas olbmo geat dihte muitalit áiddo joavdan olbmu, ahte leai hirbmat riidu čuožžilan guovtti joavkku gaskkas. Dasto vulggii áiddo joavdan olmmoš gárdde lusa. Doppe čohkkáiga guokte ádjá geat gulaiga goappatge jovkui, ja geahčadeigga hui ráfalaččat ahte lea go dán giđa áldu guoddán. Go áiddo joavdan olmmoš jearai nuppi eamidis mo nu ráfalaččat sáhtiiga gulahallat, de vástdii son: "Eat mii sáhte buot báttiid časkit rastá. Mii fertet máhttut gulahallat vai birgehallat". Diet ovdamarkka čájeha gulahallama dehálašvuoda olbmuid gaskka geat galget birget seamma birgenlágis mii lea oktasaš guovllus.

Loddenágge Guovdageainnus lea erenoamáš dehálaš gulahallat eará loddejedjiiguin. Dalle oažju diehitit nuppiin oidnojtit go lottit, makkár lottit leat juo joavdan, lea go eatnu dulvamin, makkár lea jiekŋadilli eanus dahje loddenjávris. Olbmot deaivvadit márkanis ja hálestit. Sii čuodjalahttet nubbi nubbá dahje sii deaivvadit muhtun jávregáttis, ja nu sii fidnejit dárbbashaš dieđuid. Seamma láhkai dáhpáhuvvá maiddái gulahallan luomeáiggi. Olbmot diđoštít ahte leat go luopmáнат čoagginlákki ja guđe lágan báikkii dat leat. Leat go rabas jekkiin vai skirriid siste. Gulahallan meahci birra lea maid ovttastallan nugo Asta Balto ja Rauna Kuokkanen (2024) čálliba. Ovtastallan šaddá go olbmuin leat oktiigullevašvuhta seamma mehciide.

⁷ Munno jorgaleapmi.

Gulahallan ii dáhpáhuvvá dušše olbmuid gaskka, muhto maiddái olbmuid ja meahcégahppálagaid gaskka. Lea dábálaš ahte lottit buktet dieđuid (Ryd & Ryd 2017). Sámis lea ovdamarkka dihtii dovddus ahte skire lea diidaloddi mii buktá diedu (Larsen 1979). Eará eallit ja divrrit maiddái sáhttet buktit dieđuid. Dás lea muitalus nuppi čálli áhči birra gii leai iežas ustibin oaggumin eatnogáttis. Fáhkkestaga áhči luoitili stákku ja logai ahte dál gal soai ferteba vuolgit. Son oinnii uvllu mii girddašii hui vuollin, ja de son diđii ahte dál boahatá bajándálki. Ádjá guovttos justa olliiga ruoktot ovdal go baján čeargugodii.

Muhtun gulahallanvuohki mii don doložis juo leai dábálaš, lea gulahallan mehciin sieiddi bokte. Olbmot dorvvastedje guolleseidái go ledje guollebivddus (Solbakk & Solbakk 2006). Viiddis gulahallan, sihke heakkalaččaiguin ja ii-heakkalaččaiguin lea dárbbashašlaš jus galggaš lihkostuvvat meahcástallamis ja muđui eallimis.

2.3.6 Áimmahuššat mehciid buktá ceavzilvuoda

Olbmot dadjet ahte eatnamat galget bissut čavddisin ja meahcci ealasin go lea sáhka odđaáigásaš sisabahkkemiin. Sii oaivvildit meahcci bissu ealasin ja dearvasin go olbmot ávkkástallet doppe go dánna lágiin vuhtiiváldet meahci odasmahttindárbbuid. Raporttas meahcástallan Guovdageainnus, muitaluvvo ahte buohkat geat jearahallojedje lohke ahte jávrrit billašuvvet jus dat eai geavahuvvo (Riseth ja earát 2009: 86). Dát mearkkaša ovdamarkka dihtii ahte jávrrit jábmot. Seammás vuovddit vesáluvvet, jeagil nohká ja eatnamat sámmálluvvet. Dakkár guovlluin ii leat buorre šaddu, ja ii ge guliide ja eelliide leat buorre ealát. Danin leat báikkálaš olbmot vuostá ráfáidahttim (Riseth ja earát 2009: 148-149). Go guovllut leat suodjaluvvon, de sáhtta divvut jearaldaga ahte leago dat šat meahcci Sámi áddejumi mielde. Rievtti mielde ii dáidde dat leat šat meahcci go báikkálaš olbmot eai beasa dohko vuolgit ávkkástallat daid valljodagaid mat doppe leat.

Meahcceávkkástallamii gullá maiddái dárkilit smiehttat ja áimmahuššat mo son meannuda valljodagaid ja láhtte meahcis. Buot ávkkástallamiin berre vuhtiiváldit ceavzilvuoda (Kuokkanen & Balto 2024). Ii olmmoš berre váldit eanet go maid dárbbashaš (Østmo & Law 2017, 15.4.). Berre maiddái čorget iežas lávvo- ja dollasaji vai ii leat giksin eará heakkalaččaide.

Sáhttá lohkat ahte dihtoguovllut ja dihtomeahcit leat erenoamáš dehálaččat olbmuid gulleavašvuhtii ja birgejupmái (Kuokkanen & Balto 2024). Otná ealgabivddus Finnmarkkus maid FeFo hálldaša, vuorbádit juohke jagi ealgaguovlluid. Ealgabivdi ii dáidde beassat seamma sadjái juohke jagi. Dáinna lágiin eai oaččo bividit seamma čanastaga guovlluide go ovdamarkka dihtii luomečoaggit, jávrebivdit ja árbevirolaš luossabivdit geat geavahit seamma guovlluid juohke jagi. Sáhttá jearrat ahte áimmahuššet go olbmot guovlluid seamma láhkai go sii dahket geain leat iežaset meahcit. Maiddái deanuássiin leat iežaset luossabivdosajit maid sii dovdet bureas, ja gullo maiddái

dajaldat ahte olmmoš gii lea bivdán seamma sajis mánnaðuða rájes, dovdá juohke geaðggi doppe (Joks 2015). Turisttat leat maiddái viðsalit bivdán deanus, muhto sin stággobivddu gal lea álkibut sirdit eará jogaide, muhto árbevirolaš bivdi ii sáhte dahkat dan seamma. Dihto guovllut orrot leamen dehálaččat árbevirolaš bargguin. Birgejupmái gullá maiddái ahte olmmoš galgá čájehit vuollegašvuða ja giitevašvuða meahccái mii addá iežas valljodagain (Østmo & Law 2017).

Olmemoš fas galgá máhttit dássidit ávkkástallat valljodagaid, ja vuhti váldit meahci oðasmahttindárbuid. Jávrebivddus atná olmmoš čalmmis dárbaša go jávri divšsu ja bearráigeahčča leat go guolit juohke sturroðagas (Østmo & Law 2017). Oahppu lea ahte buot maid olmmoš barggaš meahcis, son ferte smiehtta meahci oðasmahttima birra go sihke meahcci ja olbmot galget ceavzit. Viežzat birgejupmái gáibida válmmasvuða ja geabbilvuða dustet rievdadalli dilálašvuðaid nugo dálkkádatrievdamiid ja eará hástalusaid. Doppe gos ovttá jagi gávnai luompániid, doppe soite nuppi jagi jeakkit leat áibbas čáhpaddin. Olmmoš ferte heivehit iežas birgejumi rievdadalli jahkodagaide, dálkkiide, manu áigodagaide ja bargonávccaide. Ii olmmoš sáhte vuolgit meahccái vaikko goas, ii sáhte čuovvut kaleandara dáhtoniiid, muhto ferte čuovvut dan maid dálki, mánnu ja jahkodat mearridit.

Sámit leat eamiálbmogat ja nugo eará eamiálbmogat, de leat sii áiggiid čáda dássidit ávkkástallan daid valljodagaid mat sin guovlluin leat, ja eai ge golahan daid badjelmearálašvuðain. Ovttahttojuvvon Našuvnnaid (ON) Natuvsáriehtadus lokte oidnosii eamiálbmogiid ja báikkálaš servodagaid dehálaš áimmahuššandoaimma, ja dan mo sii doalahit mánngabealatvuða ja ceavzilvuða (FN's Naturavtale COP 15, 2023). Dát natuvsáriehtadus maiddái dáhtru sihkkarastit ahte eamiálbmogiid ja báikkálaš servodagaid vuogatvuðat, máhtut ja dasa guoski árbevirolaš máhtut, málmmiáddejumit, árvvut ja vierut gudnejahttojuvvot (ibid.). Meahcis leat iežas máhtut, árvvut, vierut ja málmmiáddejupmi, mat galgášedje gudnejahttojuvvot jus ON šiehtadusa galgá sáhttit olahit. Vuosttas lávki gudnejahttimii lea váldit duoðas meahci iežas vuolgasaji.

2.4 Meahcástallama vuodđojurddašeamis lea birgejupmi ja ceavzilvuohtha

Meahcci lea iešheanalaš ja nu berre maiddái dat beassat čuožžut iežas julgiid alde maiddái boahtte áiggis vai dan doaimmat ja dagut eai jávka. Meahcci lea devdon birgenlágiguin, doaimmaiguin, mualtusaiguin, luđiguin, báikenamaiguin, fierániiguin ja dat leat fievrriduvvon mánngaid buolvvaid badjel. Dát boktet olbmuide govaid ja gullevašvuða dovdduid go lea sáhka meahci ja mehciid birra.

Árbevirolaš máhtut ja árvvut leat vuodđun meahcägegeavaheapmái. Máhtut čájehit mo meahci

galgá buoremusat áimmahuššat. Ehtalaš njuolggadusat muittuhit min mo meahcis galgá láhttet, goas guliid bivdá, man ollu guliid sáhttá bivdit, goas jagis sáhttá bivdit. Meahcis leat eará njuolggadusat go dan maid eiseválddit leat ráhkadan. Danne berresii bidjet meahccái sierra njuolggadusaid, ja luvvet meahci eret friluftslágas, go meahcci ja "utmark" eaba soaba oktii, baicce sáhttet leat vuostálasvuðat nugo letne suokkardallan ja čilgen dán girjekapihtalis. Meahcis lea oainnat bargguid birra sáhka iige astoáiggedoaimmain nugo friluftsláhka cealká.

Meahcci ja birgejupmi vázziba giehtalágaid. Birgejumi vuodđojurddašeamis lea meahci áimmahuššanvuohki mii buktá ceavzilvuða. Dákkár máhtuid ja jurddašemiid berre dutkat eanet ja loktet dutkanbohtosiid oidnosii. Lea maiddái dehálaš gaskkustit dáid boahttevaš buolvvaide vai sii maiddái ohpet sámi málmmiáddejumiid. Dasa lassin berre meahcci giedħahallojuvvot vuoggalaččat, ja nu ii berre dat jorgaluvvot sahtedohko, muhto čilgejuvvot. Jorgaleami váttisvuoha lea ahte dat doalvvuha min eará áddejumiide. Boasttulágan jorgaleapmi sáhttá oidnot joatkkan dáruiduhttimii, man birra gieskat lea almmuhuvvon mánġga čuohtesiidosá rapporta (Sannhets- og forsoningskommisionen 2023).

Meahcci lea doaba mii orro leamen viidát oahpis Sámis, ja maiddái geavahusas eará Sámi guovlluin. Julevsámegillii gohčoduvvo miehttse ja oarjelsámegillii fas miehtjiesdajve. Orro leamen maiddái nu ahte meahci sisdoallu lea ollu seamma lágan davvi Sámis go julev Sámis, nugo dán kapihtalis boahta ovdan. Dákkár oktasaš áddejupmi, muitala viidodaga meahci mearkkašumis Sámis.

Rávvagat

- Meahci doaba berre giedħahallot iešheanalaččat go das lea iežas sisdoallu.
- Meahcci ferte boahtit oidnosii almmolaš čállosiin ja doaibmat vuodđun mearrásusaide.
- Ii galgá viggat meahccedoahpaga jorgalit eará gielaid sajáiduvvan doahpagiidda. Baicce galgášii geavahit meahccedoahpaga ja čilget dan mearkkašumi.
- Eiseválddit berrejít čuovvolahttit Sámedikki meahcástangurahallama, mii evttohii ahte dahkko guorahallan mo lábat ja njuolggadusat hehttejít meahcástallama. (Sámediggi/Sametinget 2016).
- Sámiid birgenlágít berrejít leat guovddážis jus meahci áigot geavahit eará láhkai dahje plánejít ásahit oðða doaimmaid dohko.
- Galgášedje álggahit barggu čielggadit mo meahcástallan boahta ovdan meahci doahpagis ja birgejumis, ja mo dát dasto sáhtašii boahtit oidnosii almmolaš politihka hábmemis ja almmolaš plánenbargguin.

Gáldut

- Aikio, Aimo 2010: *Olmmošhan gal birge*. Ášshit mat ovddidit birgema. Kárášjohka: CállidLágádus.
- Aira, Harrieth 2020/2021: *Moatobelagis sáme sebrudagá – histåvrrå ja kultuvrra/ Mangfoldige samiske samfunn – historie og kultur*. Láttagahttem - sáme árbbedábálasj máhtudahka, identitiehtta ja kultuvrra. – Bárjás: 4-25.
- Aira, Harrieth 2022: Duobddága – sijda ja sámevuoda friddjasaje. – Sámi dieđalaš áigečála: 55-81.
- Balto, Asta 2023: *Sámi bajásgeassín : árbevierut, ealáskahttit, oðasmahttit*. Kárášjohka: CálliidLágádus.
- Balto, Asta & Kuhmunen, Gudrun 2014: *Máhttáhit iežamet ja earáid!* - sámi iešmearrideapmái, nášuvdnahuksemii ja jodíheapmái. Máhttáhit – omskola dem och oss! - samisk självbestämmande och samiskt ledarskap. Máhttáhit – Re-educate them and us! - Sámi self-determination, nation-building and leadership. Kárášjohka: CálliidLágádus.
- Birkely, Hartvig 2011: Om sjøsamenes næring ressursutnyttelse i Porsangerfjorden. – Sigvald Persen & Svanhild Andersen (doaimm.), "Den gang var det jo rikelig med fisk". *Lokal kunnskap fra Porsanger og andre fjorder. Artikler med utgangspunkt i Fávllis-nettverket*. Indre Billefjord: Sjøsamisk kompetansesenter. 22-48.
- FeFo/Finnmarkseiendommen 2023: "Vår arv til fremtiden" "Min árbi boahrtteágái". Årsrapport. <https://issuu.com/finnmarkseiendommen/docs/fefo_a_rsrapport_2023?fr=xKAE9_zU1NQ>
- FeFo/Finnmarkseiendommen: Om FeFo. <<https://www.fefo.no/om-fefo/>> (1.9.2024).
- Forskrift om jakt- og fangsttider samt sinking av egg og dun for jaktsesongene fra og med 1. april 2022 til og med 31. mars 2028 (FOR-2024-04-05-568).
- FN's Konvensjon om sivile og politiske rettigheter, art. 27, 1966. [Konvensjon om sivile og politiske rettigheter](#)
- FN's Naturavtale COP 15, 2023: Norsk oversettelse av vedlegg til beslutning CBD COP15/4 Kunming-Montreal Global Biodiversity Framework.
- Joks, Solveig 2007: *Boazodoalu máhtut áiggis áigái: etniid doaibma árbevirolaš oahpaheamis boazodoalus*. Dieđut 3/2007. Guovdageaidnu: Sámi instituhtta.
- Joks, Solveig 2015: "Laksen trenger ro". *Tilnærming til tradisjonelle kunnskaper gjennom praksiser, begreper og fortellinger fra Sirbmá-området*: UiT Norges arktiske universitet.
- Joks, Solveig & Østmo, Liv & Law, John 2020: Verbing meahcci: Living Sámi lands. – *The Sociological Review Monographs* 68 (2): 305-321. doi: 10.1177/0038026120905473
- Kuokkanen, Rauna & Balto, Asta Mitkjá 2024: Ovtastallan: sámiid relašunalitehta ja dan vierut. – *Sámi dieđalaš áigečála* (1). doi: 10.7557/sda.7362
- Larsen, Anders 1979: Mærrasámiid birra. Acta Boealia. Tromsø: Tromsø museum.
- Meld. St. 12 (2023–2024) Samisk språk, kultur og samfunnsliv – Folkehelse og levekår i den samiske befolkningen. Meld. St. 12 (2023–2024) regjeringen.no
- Nergård, Jens-Ivar 2006: *Den levende erfaring: en studie i samisk kunnskapstradisjon*. Oslo: Cappelen akademisk.
- Nielsen, Konrad 1979: *Lappisk (samisk) ordbok. Lapp Dictionary*. Vol. II G-M. 2. Oslo: Aschehoug.
- Nilsen, Steinar 2022: Sanking og landskapsforståelse, hvordan snakker vi om det? Retrieved from <https://www.meron.no/index.php/merons-blogg/entry/283-sanking-og-landskapsforst%C3%A5else,-hvordan-snakker-vi-om-det>
- Nilsen, Steinar & Joks, Solveig & Andersen, Svanhild 2022: Lubmen- ja mannenpráksisat Porsánggus – mo mearrasámi guovllu olbmot dáđadit iežaset birrasiin. – *Sámi dieđalaš áigečála*: 7-30. doi: 10.7557/sda.7033
- Persen, Sigvald 2011: Lokalhistorien, kunnskapen og demokratiet. – Svanhild Andersen & Sigvald Persen (doaimm.), "Den gang var det jo rikelig med fisk". *Lokal kunnskap fra Porsanger og andre fjorder. Artikler med utgangspunkt i Fávllis-nettverket*. Indre Billefjord: Sjøsamisk kompetansesenter. 15-21.
- Porsanger, Jelena & Guttorm, Gunvor 2011: Árbediehtu-fágasuorggi huksen/Building up the Field of Study and Research on Sami Traditional Knowledge (árbediehtu). – Jelena Porsanger & Gunvor Guttorm (doaimm.), *Working with Traditional Knowledge: Communities, Institutions, Information Systems, Law and Ethics*. (Vol. 1/2011). Guovdageaidnu: Sámi instituhtta. 13-57. Retningslinjer for endret bruk av utmark i Finnmark (FOR-2007-06-11-738). Lovdata. (2023).
- Riseth, Jan Åge & Solbakken, Jan Idar & Kitti, Heidi 2009: Meahcásteapmi Guovdageainnus. Naturbruk i Kautokeino. Fastboendes bruk av meahcci i Kautokeino kommune og konsekvenser ved etablering av naturvernrområder. Utredningsoppdrag for Fylkesmannen i Finnmark, Miljøvernnavdelingen.

Rybråten, Stine & Aira, Harrieth & Andersen, Svanhild & Joks, Solveig & Nilsen, Steinar 2024: Mijá duobddága: Sankingspraksiser i samiske kystområder – relasjoner, verdier og bærekraft. – *Tidsskrift for samfunnsforskning* 65, Utg.1: 46-61. doi: <https://doi.org/10.18261/tns.65.1.3>.

Ryd, Yngve & Ryd, Lilian 2017: *Doahkke - fågelflock. Samiska fågelnamn och myter. Tjuona - fjällgåsens hemligheter.* Skellefteå: Ord & visor förlag.

Sámediggi/Sametinget 2016: Meahcci - identitehta, kultuvrra ja birgejumi vuodđun-Raporta sámedikki meahccebarjoavkkus, guovvamánu 29.b.2016.

Sannhets- og forsoningskommisjonen 2023: *Sannhet og forsoning : grunnlag for et oppgjør med fornorskningspolitikk og urett mot samer, kvener/norskfinner og skogfinnar: rapport til Stortingen fra Sannhets- og forsoningskommisjonen* : Avgitt til Stortingets presidentskap 01.06.2023 : Dokument 19 (2022-2023).

Schanche, Audhild 2002: Meahcci, den samiske utmarka. – Svanhild Andersen (doaimm.), *Samiske landskap og Agenda 21: kultur, næring, miljøvern og demokrati.* Dieđut 1/2002. Guovdageaidnu: Sámi instituhtta. S. 156-170.

Sjöberg, Lovisa Mienna. (2018). *Att leva i ständig välsignelse. En studie av sivndidit som religiös praxis.* Universitetet i Oslo, det teologiske fakultet.

Skaltje, Maj-Lis 2005: *Luondu juoiggaha.* Guovdageaidnu: DAT.

Smith, P. L. 1938: *Kautokeino og Kautokeino-lappene : en historisk og ergologisk regionalstudie.* 34. Oslo: Aschehoug.

Solbakk, Aage & Solbakk, Mihkku 2006: *Bálvvosbáikkit ja noaiddesvuohta Deatnogáttis.* Tana, Kárášjohka: Deatnogáttí sámiid searvi, ČálliidLágádus.

Valkonen, Jarno & Valkonen, Sanna 2019: On local knowledge. – Thomas Hylland Eriksen & Sanna Valkonen & Jarno Valkonen (doaimm.), *Knowing from the indigenous North : Sámi approaches to history, politics and belonging.* London: Routledge. 12-26.

Østmo, Liv 2021: *Lodden-en kulturbærende sedvane.* En utredning om lodden i Guovdageaidnu. <<https://www.regjeringen.no/contentassets/599e20155d0d4a72ad38d25ca3d08f4c/lodden-en-kulturbarende-sedvane-i-guovdageaidnu-en-utredning-om-lodden-i-guovdageaidnu-april-2021.pdf>>

Østmo, Liv & Law, John 2017: On Land and Lakes; Colonizing the North. – *Technospere Magazine.*

Østmo, Liv & Law, John 2018: Mis/translation, Colonialism, and Environmental Conflict. – *Environmental Humanities* 10 (2): 349-369.